

Министерство образования и науки Российской Федерации
Федеральное государственное автономное образовательное учреждение
высшего образования
**«СЕВЕРО-ВОСТОЧНЫЙ ФЕДЕРАЛЬНЫЙ УНИВЕРСИТЕТ
ИМЕНИ М.К. АММОСОВА»**

Консалтинговый центр лингвистической экспертизы
677016, г. Якутск, ул. Белинского, д. 58

ЗАКЛЮЧЕНИЕ ЭКСПЕРТА

по результатам лингвистической экспертизы

№12

20 июня 2017 г.

08.06.2017 г. в 20 час. 00 мин.

(дата, время начала производства экспертизы)

20.06.2017 г. в 16 час. 00 мин.

(дата, время окончания производства экспертизы)

г. Якутск

(место производства экспертизы)

Основания производства экспертизы:

Заявление о проведении лингвистической экспертизы Панфиловой Е.С. от 05.06.2017.

Исполнитель экспертизы:

Гермогенова И.Н.



ВВОДНАЯ ЧАСТЬ

Сведения об эксперте

Гермогенова Ирина Николаевна – руководитель Консалтингового центра лингвистической экспертизы Северо-Восточного федерального университета. Образование высшее, специальность филолог, ученая степень – кандидат филологических наук, занимаемая должность – доцент кафедры русского языка филологического факультета Северо-Восточного федерального университета им. М.К. Амосова, научно-исследовательский лингвистический стаж – 19 лет; образование высшее, специальность юрист, опыт в сфере юрлингвистики в качестве эксперта – 9 лет; диплом о профессиональной переподготовке по специальности «Психология», дающий право на занятие нового вида профессиональной деятельности. Обладает сертификатом соответствия № 00143, который удостоверяет, что Гермогенова И.Н. соответствует требованиям системы сертификации и является компетентным в области проведения экспертиз и внесудебных исследований по направлению «Психолого-лингвистические экспертизы» (регистрационный № РОСС RU.И702.04ЭВИС, выдан Коллегией судебных экспертов и экспертных организаций 05.02.2016).

Записка эксперта

Мне, Гермогеновой Ирине Николаевне, понятны права и обязанности, предусмотренные ст. 25.9 КоАП РФ, я знаю об административной ответственности, предусмотренной ст. 17.9 КоАП РФ за дачу заведомо ложного заключения.

2017 года

Эксперт

Гермогенова И.Н.



■ экспертизы требовалось установить:

■ выражалась ли в статье «Полковник ФСБ избил пенсионеров» выпуска №20

■ газеты «Якутск вечерний» от 26.05.2017 г. негативные сведения о Панфиловой

■ названной в статье как «дочь полковника Сорокина», о ее моральных

■ конкретных высказываниях содержится негативная информация?

■ конкретно высказывания выражены в форме прямого утверждения?

■ выражалась ли в статье осознанная установка автора на унижение достоинства

■ порочащие ее честь и достоинство?

■ ли эта информация сведением, сообщением о проверенных, проверявшихся событиях?

- 5) Содержатся ли в тексте комментария побуждения, направленные на формирование у читателей негативного отношения к Панфиловой Е.С.?
- 6) Каков эмоциональный фон, смысловая нагрузка текста в целом? Наличествуют ли в тексте пренебрежение, ирония в отношении Панфиловой Е.С.?
- 7) Имеют ли исследуемые высказывания: «запутанные личные отношения», «горе - «бойфренд», неприличную форму?
- 8) В каком значении употреблено высказывание: «запутанные личные отношения», «горе - «бойфренд», «виновата любовь» - в тексте публикации?

В распоряжение эксперта предоставлены:

- заявление о проведении лингвистической экспертизы Панфиловой Е.С. от 05.06.2017;
- статья «Полковник ФСБ избил пенсионеров», опубликованная в выпуске №20 (1173) газеты «Якутск вечерний» от 26.05.2017 и на интернет-ресурсе «Блокнот.Якутск» (<http://joker.ykt.ru/2017/05/27/v-yakutii-polkovnik-fsb-iz-za-lyubovnogo-treugolnika-izbil-pensionerov.html?qf=20678921&qs=66893157>).

ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКАЯ ЧАСТЬ

Объект исследования

Объектом исследования является содержание статьи «Полковник ФСБ избил пенсионеров», опубликованной в выпуске №20 (1173) газеты «Якутск вечерний» от 26.05.2017 и на интернет-ресурсе «Блокнот.Якутск» (<http://joker.ykt.ru/2017/05/27/v-yakutii-polkovnik-fsb-iz-za-lyubovnogo-treugolnika-izbil-pensionerov.html?qf=20678921&qs=66893157>), и комментарии к ней.

Методика исследования

При проведении экспертизы использованы следующие методы и приемы: лексикографический метод, лексико-семантический анализ, контекстуальный анализ, метод компонентного анализа, дискурсивный анализ, пропозиционально-смысловой анализ, интент-анализ.

При проведении экспертизы использована следующая специальная литература:

1. Баранов А.Н. Лингвистическая экспертиза текста. М.: Наука, 2007.
2. Бринев К.И. Теоретическая лингвистика и судебная лингвистическая экспертиза. Барнаул, 2009.

3. БТС - Большой толковый словарь русского языка. / Под ред. С.А. Кузнецова. СПб., 1998. Электронный ресурс [режим доступа: <http://www.gramota.ru/slovari/info/bts/>].
4. Денисенко В.Н., Чеботарева Е.Ю. Современные психолингвистические методы анализа речевой коммуникации: Учеб. пособие. – М.: РУДН, 2008.
5. Ожегов – Ожегов С.И. Словарь русского языка. М., 2016.
6. ПС – Головин С.Ю. Психологический словарь. Электронный ресурс [режим доступа: <http://www.psyho.ru/dictionaries/golovin-syu-slovar-prakticheskogo-psixologa/strax/>].
7. РФ - Бирих А.К. Русская фразеология. Историко-этимологический словарь. – М.: Астрель: АСТ: Люкс, 2005.
8. СС – Абрамов Н. Словарь русских синонимов и сходных по смыслу выражений. Электронный ресурс [режим доступа: <http://www.gramota.ru>].
9. Стернин – Стернин И.А., Антонова Л.Г. Выявление признаков унижения чести, достоинства, умаления репутации и оскорблений в лингвистической экспертизе текста. Ярославль, 2013.
10. Теоретические и методические основы производства судебной психолингвистической экспертизы по делам, связанным с противодействием экстремизму, ГУ РФ ЦСЭ / О.В. Кукушкина, Ю.А. Сафонова, Т.Н. Секераж. – М., 2011.

Исследование по первому вопросу

- Содержатся ли в статье «Полковник ФСБ избил пенсионеров» выпуска №20 (1173) газеты «Якутск вечерний» от 26.05.2017 г. негативные сведения о Панфиловой Елене Сергеевне, названной в статье как «дочь полковника Сорокина», о ее моральных качествах? В каких конкретных высказываниях содержится негативная информация?

В предоставленном тексте содержится негативная информация о Панфиловой Е.С.:

- Во всем, как выяснилось, виновата любовь.

Прилагательный *виноватый* имеет значение ‘являющийся причиной, источником [чего-либо нежелательного, неблагоприятного]’ [БТС].

- Дочь полковника Сорокина и сына Хвастуновых связывают запутанные личные

Сллагательное *связать* имеет значение ‘установить дружеское или деловое общение между [человеками], поставить кого-либо в супружеские или интимные отношения с кем-либо’ [БТС].

Сллагательное *запутанный* имеет значение ‘сложный, трудный для уяснения, [загадочный]’ [БТС].

Прилагательное *личный* имеет значение ‘связанный с частной, семейной жизнью, с частными, семейными отношениями данного лица’ [БТС]. Оно определяет слово *отношения* - ‘связи между кем-, чем-либо, образующиеся в процессе общения, какой-либо деятельности’ [БТС].

- Силовик пришел разбираться из-за дочки, но свою злость выместил не на «горебойфренде», на его пожилых родителей.

- Этот Сорокин был в ярости!

Существительное *силовик* имеет значение ‘представитель силовых структур’.

Просторечный глагол *разбираться* значит ‘выяснить отношения путём спора, резкого столкновения’ [СЕМ]. Он имеет отношение к жаргонному слову *разборка* - ‘выяснение отношений, драка; интрига, сложности во взаимоотношениях’ [ТСРС].

Глагол *выместить* имеет значение ‘удовлетворить своё чувство злобы, досады и т.п., отомстив кому-либо; сорвать на ком-либо свой гнев, раздражение и т.п.’ [БТС].

Существительное *злость* значит ‘злое, раздражённо-враждебное чувство; злоба’ [БТС]. Его идеографическим синонимом является слово *ярость* - ‘сильный гнев, бешенство’ [БТС].

Слово *горе-* употребляется в ироническом сочетании с существительными в значении ‘плохой, неважный’ [СРЯ].

Слово *бойфренд* имеет значение ‘друг, приятель девушки, постоянный половой партнёр незамужней женщины (обычно живущий с нею вместе)’ [БТС]. Кавычки придает слову иное значение - ‘любовник’.

Предлог *из-за* указывает на причину или на виновника какого-либо действия [БТС]. Виновником данных действий является дочка силовика.

- Он начал кричать, что наш сын разбил семью его дочери, что мы плохо его воспитали, мол, из-за нашего Вячеслава его дочь разводится.

Глагол *разбить* имеет значение ‘разъединить, разлучить кого-либо’ [БТС].

Разводиться - ‘расторгать свой брак’ [БТС].

- Тогда он сказал, что посадит сына за изнасилование и избиение дочки.

Глагол *посадить* имеет значение ‘поместить, заключить куда-либо на длительное время’ [БТС].

Существительное *изнасилование* образовано от глагола *изнасиловать* – ‘насилием, силой принудить кого-либо к половому акту’ [БТС].

Существительное *избиение* образовано от глагола *избить* – ‘ударами, побоями причинить боль, нанестиувечье и т. п.’ [БТС].

- Если он украдкой встречался с дочерью полковника, то должен, по сути, разбираться ее муж.

Наречие *украдкой* имеет значение ‘скрытно, незаметно от других, тайком’ [БТС].

Глагол *встречаться* - ‘проводить время с кем-либо, постоянно видеться’ [БТС].

Глагол *разобраться* имеет значение ‘вникнув в подробности, в особенности, понять, уяснить, определить для себя’ [БТС].

- ...Суть этого конфликта – отношения вашего сына и дочери Сорокина.

Слово *конфликт* значит ‘столкновение противоположных сторон, мнений, сил; серьёзное разногласие, острый спор’ [БТС].

- В Якутии полковник ФСБ из-за любовного «треугольника» избил пенсионеров.

Фразеологизм *любовный треугольник* употребляют, когда говорят о троих людях, связанных любовными отношениями (обычно о супругах и любовнике или любовнице) [БТС].

Итак, в предоставленной статье содержатся следующие негативные сведения о Глафиловой Елене Сергеевне, названной в статье как «дочь полковника Сорокина»:

- полковник УФСБ Сорокин С. совершил противоправные действия (избиение, изречение, незаконное проникновение в жилище и др.) в отношении пенсионеров, ~~заснул~~ в них страх, из-за своей дочери, которая имеет запутанные личные отношения с их ~~родителями~~;

- отношения, которая имеет дочь Сорокина С., названы любовным треугольником;

- со слов Хвастунова А.В., сыну, с которым дочь С. Сорокина имеет отношения, 40

~~у него~~ ~~свой~~ ~~семья~~, дети; у него есть жена, дети: одной девочке два года, второй – один

- со слов Хвастунова А.В., Сорокин кричал, что Вячеслав разбил семью его дочери, ~~заслуживает~~;

- эти отношения стали причиной ярости, злости, охватившей полковника УФСБ ~~и~~, которую он выместили на его пожилых родителях;

- Сорокин угрожал, что посадит Вячеслава за изнасилование и избиение дочки.

Исследование по второму вопросу

- Какие конкретно высказывания выражены в форме прямого утверждения?

Утверждение – это индикатив с глаголами в форме изъявительного наклонения (в ~~настоящем~~ и прошедшем времени) без модальных и вводных слов со значением мнения и ~~важности~~.

Высказывания автора, содержащие негативные сведения о Панфиловой Е.С., имеют форму утверждения:

- *Дочь полковника Сорокина и сына Хвастуновых связывают запутанные личные отношения.*

- *Силовик пришел разбираться из-за дочки, но свою злость выместил не на «горебойфренде», на его пожилых родителей.*

- *В Якутии полковник ФСБ из-за любовного «треугольника» избил пенсионеров.*

Высказывания Хвастунова А.В., содержащие негативные сведения о Панфиловой Е.С., имеют форму утверждения:

- *Он начал кричать, что наш сын разбил семью его дочери, что мы плохо его воспитали, мол, из-за нашего Вячеслава его дочь разводится.*

- *Тогда он сказал, что посадит сына за изнасилование и избиение дочки.*

Исследование по третьему вопросу

- **Содержится ли в статье осознанная установка автора на унижение достоинства Панфиловой Е.С., порочащие ее честь и достоинство?**

Интенция – это коммуникативное намерение, с которым автор производит речевое действие.

Одна из основных интенций автора – дискредитация и обвинение Панфиловой Е.С. Это приведение фактов и аргументов, подрывающих доверие к кому-либо или чему-либо, умаляющих чей-нибудь авторитет, а также приписывание кому-либо вины, признание виновным в чем-либо.

В предоставленном материале указано, что причиной конфликта стали запутанные отношения Панфиловой Е.С. с Хвастуновым В.А. Панфилова Е.С., будучи замужем, имеет связь с женатым мужчиной, у которого в браке есть двое малолетних детей, старшему ребенку 2 года, младшему – 1 месяц.

Данные сведения порочат честь и достоинство Панфиловой Е.С. при условии несоответствия действительности.

Исследование по четвертому вопросу

- **Является ли эта информация сведениями, сообщением о проверенных, проверимых фактах и событиях?**

Высказывания автора текста содержат ряд негативных сведений о Панфиловой Е.С. Сергеевне, ее моральных качествах. Данные высказывания являются утверждениями о фактах, то есть поддающимися верификации.

- Дочь полковника Сорокина и сына Хвастуновых связывают запутанные личные отношения.

- Силовик пришел разбираться из-за дочки, но свою злость выместил не на «горебойфренде», на его пожилых родителей.

Высказывания Хвастунова А.В. содержат ряд негативных сведений о Панфиловой Е.С., ее личных и моральных качествах. Данные высказывания являются утверждениями о фактах, то есть поддающимися верификации:

- Он начал кричать, что наш сын разбил семью его дочери, что мы плохо его воспитали, мол, из-за нашего Вячеслава его дочь разводится.

- Тогда он сказал, что посадит сына за изнасилование и избиение дочки.

Исследование по пятому вопросу

- Содержатся ли в тексте комментария воздействия, направленные на формирование у читателей негативного отношения к Панфиловой Е.С.?

Негативная информация о Панфиловой Е.С. может сформировать негативное к ней отношение.

Информация о том, что супруга изменяет своему мужу, традиционно вызывает негодование общества. Возмущение усиливается, если любовник женат и имеет малолетних детей. Об этом свидетельствуют фразы: запутанные личные отношения, любовный треугольник.

Стереотипно отрицательно воспринимается информация о том, что потерпевшая сторона – престарелые пенсионеры. А нападавший – высокопоставленный сотрудник госбезопасности. Автор выражает возмущение фразой: Что это за госбезопасность, когда в родном доме, пароон, в лицо бьют.

Не может не возмущать читателя, что любовный треугольник, запутанные личные отношения дочери стали причиной конфликта, в ходе которого полковник УФСБ совершил противоправные действия.

Доказательством того, что сведения о Панфиловой могут сформировать о ней негативное общественное мнение, являются комментарии пользователей сайта:

- А не фиг было под "семейного" стелиться. Вот и получила по щам за свое лядское поведение. (Орфография и пунктуации здесь и далее авторские – И.Г.);

- вообще то средневековье какое то был секс между 2 семейными людьми дочь полковника замужем и у нее был секс с женатым сыном избитого распаляется семья дочери так как муж подал на развод (значит сам хочет развода) полковник на эмоциях просто бесится сделать уже ничего нельзя надо было мужа дочери бить));

- Каков отец такова и дочь, позорники;
- Так может его уже вживых нет, от Сорокина всеможно ожидать! Лучшеноадо было дочь свою воспитывать, чтобы хвостом не крутла, а Хвастунов то причем, не он так другой, мужик он играет, мужик!

Ряд читателей воспринял данную историю как типичную:

- прям "Ромео и Джульетта" семья Монтекки и Капулетти;
- Конечно история некрасивая, но мы же не знаем, что точно произошло;
- Знакомство с Факерами.

Исследование по шестому вопросу

- Каков эмоциональный фон, смысловая нагрузка текста в целом?
- Наличают ли в тексте пренебрежение, ирония в отношении Панфиловой Е.С.?**

Для публицистического стиля характерно употребление помимо нейтральных стилистически окрашенных слов, которые используются для привлечения внимания, эмоционального воздействия на читателя.

Пренебрежение - презрительно-высокомерное, неуважительное отношение к кому-либо [БТС].

Ирония - тонкая, скрытая насмешка [БТС].

Пренебрежительность и ироничность тексту придают экспрессивно окрашенные слова, имеющие в толковых словарях соответствующие пометы.

Ироничный оттенок имеет слово *горе*-«бойфренд». Словник пришел разбираться из-за дочки, но свою злость выместил не на «горе-бойфренде», на его пожилых родителей.

Слово *горе*- употребляется в ироничном сочетании с существительными в значении 'плохой, неважный' [СРЯ]. Обозначает низкую, ироничную оценку деятельности или социального статуса человека. Например, *горе-водитель, горе-охотник, горе-поэт, горе-спортсмен, горе-руководитель, горе-рыбак, горе-хозяйка*.

Слово *бойфренд* имеет значение 'друг, приятель девушки, постоянный половой партнёр незамужней женщины (обычно живущий с нею вместе)' [БТС].

К средствам иронии относятся и кавычки. Слово *бойфренд* употреблено в кавычках, что может указывать на употребление слова в ином значении - 'любовник'.

Кавычки имеет деепричастие *стесняясь*: По нашим данным в понедельник на планерке участковые, к которым обратился Хвастунов-старший после побоев, получили нагоняй, потому как, «стесняясь» связываться с УФСБ, сразу не поставили в известность свое руководство. Слово имеет значение 'побаиваясь, страшась'.

Употребление жаргонного слова *фингал* вкупе с глаголом *сияет* в переносном значении также придает тексту грубоватую, пренебрежительную и ироничную коннотацию: *Как итог — у пенсионера под левым глазом сияет «фингал» и рассечена бровь. А во всем, как выяснилось, виновата любовь.*

Заимствованное из французского междометие *пардон* значит ‘простите, извините’ [БТС]: *Что это за госбезопасность, когда в родном доме, пардон, в лицо бьют.*

Часто употребляется перед словом со сниженной окраской. Эксперт допускает, что слово *лицо* заменило в исходном варианте текста слово *морда*.

Частица *что* за выражает эмоциональную оценку ситуации – в данном случае возмущение.

Предложение построено на антитезе: слово *госбезопасность* спорит по смыслу с выражением: *в родном доме, пардон, в лицо бьют.*

Исследование по седьмому вопросу

- Имеют ли исследуемые высказывания: «запутанные личные отношения», «горе-«бойфренд», неприличную форму?

Неприличная форма - это форма оскорбительная, т.е. содержащая оскорбительные для адресата слова и выражения.

Высказывания автора «запутанные личные отношения», «горе-«бойфренд» не имеют неприличной формы.

Исследование по восьмому вопросу

- В каком значении употреблено высказывание: «запутанные личные отношения», «горе - «бойфренд», «виновата любовь» - в тексте публикации?

Высказывание *запутанные личные отношения* имеет синоним – фразеологизм *любовный треугольник*. В контексте становится понятно, что дочь С. Сорокина, будучи замужем, имеет любовные отношения с женатым мужчиной, имеющим малолетних детей.

Прилагательное *запутанный* имеет значение ‘сложный, трудный для уяснения, понимания’ [БТС].

Прилагательное *личный* имеет значение ‘связанный с частной, семейной жизнью, с частными, семейными отношениями данного лица’ [БТС].

Слово *отношение* имеет значение ‘связи между кем-, чем-либо, образующиеся в процессе общения, какой-либо деятельности’ [БТС].

Выражение «горе-«бойфренд» употреблено в значении:

Слово *горе-* употребляется в ироничном сочетании с существительными в значении ‘плохой, неважный’ [СРЯ].

Слово *бойфренд* имеет значение ‘друг, приятель девушки, постоянный половой партнёр незамужней женщины (обычно живущий с нею вместе)’ [БТС]. Кавычки придают слову иное значение: ‘любовник’.

Выражение «виновата любовь» употреблено в значении:

Прилагательный *виноватый* имеет значение ‘являющийся причиной, источником (чего-либо нежелательного, неблагоприятного)’ [БТС].

Слово *любовь* имеет значение ‘чувство горячей сердечной склонности, влечение к лицу другого пола’ [БТС].

ВЫВОДЫ:

1. В предоставленной статье содержатся следующие негативные сведения о Панфиловой Елене Сергеевне, названной в статье как «дочь полковника Сорокина»:

- полковник УФСБ Сорокин С. совершил противоправные действия (избиение, оскорбление, незаконное проникновение в жилище и др.) в отношении пенсионеров, вселил в них страх, из-за своей дочери, которая имеет запутанные личные отношения с их сыном;

- отношения, которая имеет дочь Сорокина С., названы любовным треугольником;

- со слов Хвастунова А.В., сыну, с которым дочь С. Сорокина имеет отношения, 40 лет, у него своя семья, дети; у него есть жена, дети: одной девочке два года, второй – один месяц;

- со слов Хвастунова А.В., Сорокин кричал, что Вячеслав разбил семью его дочери, она разводится;

- эти отношения стали причиной ярости, злости, охватившей полковника УФСБ Сорокина, которую он выместили на его пожилых родителях;

- Сорокин угрожал, что посадит Вячеслава за изнасилование и избиение дочки.

2. Высказывания автора, содержащие негативные сведения о Панфиловой Е.С., имеют форму утверждения:

- *Дочь полковника Сорокина и сына Хвастуновых связывают запутанные личные отношения.*

- *Словик пришел разбираться из-за дочки, но свою злость выместили не на «горе-бойфренде», на его пожилых родителей.*

- *В Якутии полковник ФСБ из-за любовного «треугольника» избил пенсионеров.*

Высказывания Хвастунова А.В., содержащие негативные сведения о Панфиловой Е.С., имеют форму утверждения:

- Он начал кричать, что наш сын разбил семью его дочери, что мы плохо его воспитали, мол, из-за нашего Вячеслава его дочь разводится.

- Тогда он сказал, что посадит сына за изнасилование и избиение дочки.

3. Одна из основных интенций автора – дискредитация и обвинение Панфиловой Е.С. Это приведение фактов и аргументов, подрывающих доверие к кому-либо или чему-либо, умаляющих чей-нибудь авторитет, а также приписывание кому-либо вины, признание виновным в чем-либо.

В предоставленном материале указано, что причиной конфликта стали запутанные отношения Панфиловой Е.С. с Хвастуновым В.А. Панфилюа Е.С., будучи замужем, имеет связь с женатым мужчиной, у которого в браке есть двое малолетних детей, старшему ребенку 2 года, младшему – 1 месяц.

Данные сведения порочат честь и достоинство Панфиловой Е.С. при условии несоответствия действительности.

4. Высказывания автора текста содержат ряд негативных сведений о Панфиловой Елене Сергеевне, ее моральных качествах. Данные высказывания являются утверждениями о фактах, то есть поддающимися верификации:

- Дочь полковника Сорокина и сына Хвастуновых связывают запутанные личные отношения.

- Силовик пришел разбираться из-за дочки, но свою злость выместил не на «горе-бойфренде», на его пожилых родителей.

Высказывания Хвастунова А.В. содержат ряд негативных сведений о Панфиловой Е.С., ее личных и моральных качествах. Данные высказывания являются утверждениями о фактах, то есть поддающимися верификации:

- Он начал кричать, что наш сын разбил семью его дочери, что мы плохо его воспитали, мол, из-за нашего Вячеслава его дочь разводится.

- Тогда он сказал, что посадит сына за изнасилование и избиение дочки.

5. Негативная информация о Панфиловой Е.С. может формировать к ней негативное отношение.

Информация о том, что супруга изменяет своему мужу, традиционно вызывает негодование общества. Возмущение усиливается, если любовник женат и имеет малолетних детей. Об этом свидетельствуют фразы: *запутанные личные отношения, любовный треугольник*.

Стереотипно отрицательно воспринимается информация о том, что потерпевшая сторона – престарелые пенсионеры. А нападавший – высокопоставленный сотрудник госбезопасности. Автор выражает возмущение фразой: *Что это за госбезопасность, когда в родном доме, пардон, в лицо бьют.*

Не может не возмущать читателя, что любовный треугольник, запутанные личные отношения дочери стали причиной конфликта, в ходе которого полковник УФСБ совершил противоправные действия.

Доказательством того, что сведения о Панфиловой могут сформировать о ней негативное общественное мнение, являются комментарии пользователей сайта.

6. Для публицистического стиля характерно употребление помимо нейтральных стилистически окрашенных слов, которые используются для привлечения внимания, эмоционального воздействия на читателя.

Ироничный оттенок имеет слово *горе-«бойфренд»*: *Словник пришел разбираться из-за очки, но свою злость выместил не на «горе-бойфренде», на его пожилых родителей.*

Слово *горе-* употребляется в ироничном сочетании с существительными в значении ‘плохой, неважный’ [СРЯ]. Обозначает низкую, ироничную оценку деятельности или социального статуса человека. Например, *горе-водитель, горе-охотник, горе-поэт, горе-спортсмен, горе-руководитель, горе-рыбак, горе-хозяйка*.

Слово *бойфренд* имеет значение ‘друг, приятель девушки, постоянный половой партнёр незамужней женщины (обычно живущий с нею вместе)’ [БТС].

К средствам иронии относятся и кавычки. Слово *бойфренд* употреблено в кавычках, что может указывать на употребление слова в ином значении – ‘любовник’.

Кавычка имеет деепричастие *стесняясь*: *По нашим данным в понедельник на планерке участковые, к которым обратился Хвастунов-старший после побоев, получили нагоняй, потому как, «стесняясь» связываться с УФСБ, сразу не поставили в известность свое руководство.* Слово имеет значение ‘побаиваясь, страшась’.

Употребление жаргонного слова *фингал* вкупе с глаголом *сияет* в переносном значении также придает тексту грубоватую, пренебрежительную и ироничную коннотацию: *Как итог — у пенсионера по левым глазом сияет «фингал» и рассечена бровь. А во всем, как выяснилось, виновата любовь.*

Займствованное из французского междометие *пардон* значит ‘простите, извините’ [БТС]: *Что это за госбезопасность, когда в родном доме, пардон, в лицо бьют.*

Часто употребляется перед словом со сниженной окраской. Эксперт допускает, что слово *лицо* заменило в исходном варианте текста слово *морда*.

Частица что за выражает эмоциональную оценку ситуации – в данном случае возмущение.

Предложение построено на антитезе: слово госбезопасность спорит по смыслу с выражением: в родном доме, пардон, в лицо бьют.

7. Высказывания автора «запутанные личные отношения», «горе-«бойфренд» не имеют неприличной формы.

8. Высказывание запутанные личные отношения имеет синоним – фразеологизм **любовный треугольник**. В контексте становится понятно, что дочь С. Сорокина, будучи замужем, имеет любовные отношения с женатым мужчиной, имеющим малолетних детей.

Выражение «горе-«бойфренд» употреблено в значении:

Слово горе- употребляется в ироничном сочетании с существительными в значении ‘плохой, неважный’ [СРЯ].

Слово бойфренд имеет значение ‘друг, приятель девушки, постоянный половой партнёр незамужней женщины (обычно живущий с нею вместе)’ [БТС]. Кавычки придают слову иное значение: ‘любовник’.

Выражение «виновата любовь» употреблено в значении:

Прилагательный виноватый имеет значение ‘являющийся причиной, источником (чего-либо нежелательного, неблагоприятного)’ [БТС].

Слово любовь имеет значение ‘чувство горячей сердечной склонности, влечение к лицу другого пола’ [БТС].

Эксперт

05.06.2017.

И.Н. Гермогенова



Исполнитель, эксперт

Гермогенова И.В.